

Bản án số: 24/2018/HS-PT  
Ngày: 18/01/2018

**NHÂN DANH  
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
TÒA ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**

**- Thành phần Hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có:**

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* Ông Vũ Thanh Lâm.

*Các Thẩm phán:* 1/ Ông Nguyễn Tuấn Anh.  
2/ Bà Nguyễn Thị Hà.

**- Thư ký phiên tòa:** Ông Lý Lê Trọng Nghĩa - Thư ký Tòa án nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh.

**- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh tham gia phiên tòa:** Bà Lê Thị Hạnh Giang - Kiểm sát viên.

Trong ngày 18/01/2018 tại Tòa án nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh xét xử phúc thẩm công khai vụ án hình sự phúc thẩm thụ lý số: 569/2017/TLPT-HS ngày 13 tháng 10 năm 2017 đối với bị cáo Nguyễn Bảo L do có kháng cáo của bị cáo đối với Bản án hình sự sơ thẩm số 296/2016/HSST ngày 29/6/2016 của Tòa án nhân dân quận Thủ Đức, Thành phố Hồ Chí Minh.

Bị cáo có kháng cáo:

**Nguyễn Bảo L;** Giới tính: Nam; Sinh năm 1975 tại Thành phố Hồ Chí Minh; Thường trú: số 22 đường số 10, khu phố 2, phường H, quận T, Thành phố Hồ Chí Minh; Nghề nghiệp: buôn bán; Trình độ văn hoá: 6/12; Con ông Nguyễn Quang G và bà Lê Thị Mỹ T; Hoàn cảnh gia đình: có vợ và có 01 con sinh năm 1995; tiền sự: không.

Tiền án theo bản án sơ thẩm xác định:

Ngày 29/01/1994 bị Tòa án nhân dân quận P, Thành phố Hồ Chí Minh xử phạt 15 tháng tù về tội “ Trộm cắp tài sản”, đã chấp hành xong hình phạt ngày 16/12/1994;

Ngày 28/4/1997 bị Tòa án nhân dân quận P, Thành phố Hồ Chí Minh xử phạt 24 tháng tù về tội “Trộm cắp tài sản”, đã chấp hành xong hình phạt ngày 22/10/1998;

Ngày 12/4/2000 bị Tòa án nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh xử phạt 03 năm tù về tội “Trộm cắp tài sản”, đã chấp hành xong hình phạt ngày 04/6/2002.

Ngày 13/11/2003 bị Tòa án nhân dân quận P, Thành phố Hồ Chí Minh xử phạt 03 năm tù về tội “Trộm cắp tài sản”, đã chấp hành xong hình phạt ngày 31/5/2006;

Ngày 14/01/2010 bị Tòa án nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh xét xử phúc thẩm và xử phạt 05 năm tù về tội “Cướp giật tài sản”, đã chấp hành xong hình phạt ngày 16/9/2013.

Tạm giam: 14/12/2015 (có mặt).

### **NỘI DUNG VỤ ÁN:**

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 14 giờ 00 phút ngày 14/12/2015, Công an phường H, quận T, Thành phố Hồ Chí Minh tiến hành kiểm tra nhà số 22 Đường số 10, Khu phố 2, phường H, quận T, Thành phố Hồ Chí Minh phát hiện Nguyễn Bảo L có hành vi cất giấu ma túy để sử dụng nên lập biên bản bắt người phạm tội quả tang.

Vật chứng thu giữ của Nguyễn Bảo L là 01 gói thuốc lá Jet bên trong có 01 bịch nylon chứa 13 gói giấy bạc (trong mỗi gói giấy bạc có chứa 01 gói nylon màu trắng hàn kín, chứa tinh thể không màu). Qua giám định tinh thể không màu trong 13 gói nylon có tổng trọng lượng 1,7700 gram có thành phần Methamphetamine.

Tại Bản án hình sự sơ thẩm số 296/2016/HSST ngày 29/6/2016 của Tòa án nhân dân quận T, Thành phố Hồ Chí Minh đã quyết định:

Tuyên bố bị cáo Nguyễn Bảo L phạm tội: “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

Áp dụng điểm p khoản 2 Điều 194; điểm p khoản 1 Điều 46 của Bộ luật hình sự năm 1999 sửa đổi, bổ sung năm 2009.

Xử phạt bị cáo Nguyễn Bảo L: 07 (bảy) năm tù, thời hạn tù tính từ ngày 14/12/2015.

Ngoài ra, Bản án hình sự sơ thẩm còn tuyên về xử lý vật chứng, án phí, thời hạn kháng cáo của bị cáo.

Ngày 11/7/2016, bị cáo Nguyễn Bảo L có đơn kháng cáo xin giảm nhẹ hình phạt.

Tại Bản án hình sự phúc thẩm số 558/2016/HSPT ngày 14/9/2016 của Tòa án nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh đã quyết định:

Chấp nhận kháng cáo của bị cáo Nguyễn Bảo L.

Tuyên bố bị cáo Nguyễn Bảo L phạm tội: “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

Áp dụng điểm p khoản 2 Điều 194; điểm p khoản 1 Điều 46 của Bộ luật hình sự 1999 sửa đổi, bổ sung 2009 và khoản 3 Điều 7, Điều 54 của Bộ luật hình sự năm 2015.

Xử phạt bị cáo Nguyễn Bảo L: 03 (ba) năm tù, thời hạn tù tính từ ngày 14/12/2015.

Ngày 22/5/2017, Viện trưởng Viện Kiểm sát nhân dân cấp cao tại Thành phố Hồ Chí Minh có Quyết định kháng nghị theo thủ tục giám đốc thẩm số 62/QĐ-VC3-V1 đề nghị Tòa án nhân dân Cấp cao tại Thành phố Hồ Chí Minh hủy một phần bản án về phần hình phạt đối với bị cáo Nguyễn Bảo L.

Ngày 07/9/2017, Tòa án nhân dân Cấp cao tại Thành phố Hồ Chí Minh đã có Quyết định giám đốc thẩm số 49/2017/HS-GĐT ngày 07/9/2017 quyết định hủy Bản án hình sự phúc thẩm số 558/2016/HSPT ngày 14/9/2016 của Tòa án nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh về phần hình phạt đối với bị cáo Nguyễn Bảo L. Chuyển hồ sơ vụ án cho Tòa án nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh xét xử phúc thẩm lại theo thẩm quyền.

Tại phiên tòa phúc thẩm hôm nay:

Bị cáo Nguyễn Bảo L thừa nhận hành vi phạm tội như Bản án sơ thẩm đã nêu và vẫn giữ nguyên yêu cầu kháng cáo xin Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo, đồng thời bị cáo còn khai nhận đối với các bản án trước đó về phần án phí hình sự và nghĩa vụ dân sự bị cáo đã chấp hành xong theo các bản án đã tuyên và có nộp biên lai đã đóng tiền cho trại giam nơi bị cáo chấp hành án, nên bị cáo cho rằng bị cáo đã được xóa án tích. Bị cáo cũng khai nhận là chưa nhận được Quyết định giám đốc thẩm.

Đại diện Viện Kiểm sát nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh tham gia phiên tòa đưa ra ý kiến phát biểu như sau: Các bản án được xác định là tiền án của bị cáo, có những bản án về họ tên không thống nhất, có bản án xác định tên là Nguyễn Bảo Linh và có bản án lại xác định là Nguyễn Bảo L mà không có tài liệu nào xác định Nguyễn Bảo Linh và Nguyễn Bảo L là một người. Quá trình điều tra cũng chưa xác định được tiền án nào của bị cáo còn và tiền án nào được xóa án tích. Do vậy, xét thấy quá trình điều tra của cấp sơ thẩm là chưa đầy đủ nên đề nghị hủy một phần Bản án sơ thẩm về phần hình phạt để giải quyết lại từ giai đoạn điều tra.

Bị cáo không có ý kiến tranh luận với đại diện Viện Kiểm sát.

Căn cứ vào các chứng cứ và tài liệu đã được thẩm tra tại phiên tòa phúc thẩm; căn cứ vào kết quả tranh luận tại phiên tòa trên cơ sở xem xét đầy đủ, toàn diện chứng cứ, ý kiến của kiểm sát viên, bị cáo.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

Về thủ tục tố tụng:

[1] Quá trình điều tra, Cơ quan điều tra chưa thu thập đầy đủ chứng cứ để xác định về tiền án, tiền sự của bị cáo cụ thể trong các bản án được xác định là tiền án của bị cáo thì có những bản án mang tên khác nhau Nguyễn Bảo L' (*Bút lục 20, 26A*) và Nguyễn Bảo L (*Bút lục 27, 33, 35, 39*). Trường hợp này, lẽ ra quá trình điều tra cần phải yêu cầu cơ quan có thẩm quyền so chiếu danh chỉ bản các lần phạm tội để xác định chính xác tiền án của bị cáo. Đồng thời, Bộ luật Hình sự có nhiều thời điểm thay đổi cấu thành cơ bản về định lượng đối với nhóm tội chiếm đoạt nhưng trong hồ sơ Cơ quan điều tra chỉ thu thập trích sao phần quyết định của Bản án sơ thẩm nên không có căn cứ xác định trị giá tài sản chiếm đoạt để xác định bản án nào đã được xóa án tích. Trong các bản án được xác định tiền án của bị cáo cũng có những sự mâu thuẫn về việc xóa án tích mà chưa được làm rõ (*Bút lục 35*). Bản án sơ thẩm xét xử vào ngày 29/6/2016, Bản án phúc thẩm xét xử lần 1 vào ngày 14/9/2016 và Quyết định giám đốc thẩm ngày 07/9/2017 đều xác định bị cáo phạm tội thuộc trường hợp

tái phạm nguy hiểm. Tuy nhiên, Bộ luật Hình sự được Quốc hội thông qua ngày 27/11/2015, được công bố ngày 09/12/2015 và đã có Nghị quyết của Quốc hội về thi hành những điểm có lợi của Bộ luật Hình sự năm 2015. Hiện nay, tại thời điểm xét xử phúc thẩm lại phần bản án theo Quyết định giám đốc thẩm đã hủy thì Bộ luật Hình sự năm 2015 đã có hiệu lực thi hành kể từ ngày 01/01/2018 thời hạn xóa án tích đã thay đổi theo hướng có lợi hơn cho bị cáo. Tuy nhiên, tài liệu thu thập trong quá trình điều tra có những thiếu sót như trên nên chưa đủ cơ sở xác định việc xóa án tích đối với bị cáo.

[2] Do vậy, xét thấy việc điều tra của cấp sơ thẩm chưa đầy đủ mà cấp phúc thẩm không thể bổ sung được nên để áp dụng đúng quy định của Bộ luật Hình sự đã có hiệu thi hành cần áp dụng điểm c khoản 1 Điều 355 và khoản 1 Điều 358 của Bộ luật Tố tụng hình sự hủy một phần hình phạt bản án sơ thẩm của Tòa án nhân dân quận Thủ Đức đã xét xử đối với Nguyễn Bảo L để giải quyết từ giai đoạn điều tra; trên cơ sở kết quả điều tra lại xác định lại khung hình phạt truy tố, xét xử đối với bị cáo.

Vì các lẽ trên,

### **QUYẾT ĐỊNH:**

Căn cứ vào điểm c khoản 1 Điều 355; khoản 1 Điều 358 của Bộ luật Tố tụng hình sự;

1. Hủy một phần Bản án sơ thẩm số 296/2016/HSST ngày 29/6/2016 của Tòa án nhân dân quận T, Thành phố Hồ Chí Minh về phần hình phạt đối với bị cáo Nguyễn Bảo L. Chuyển hồ sơ vụ án cho Viện kiểm sát nhân dân quận T, Thành phố Hồ Chí Minh giải quyết lại từ giai đoạn điều tra theo thủ tục chung.

2. Tiếp tục tạm giam bị cáo Nguyễn Bảo L đến khi Viện kiểm sát nhân dân quận T, Thành phố Hồ Chí Minh thụ lý lại hồ sơ vụ án.

Bị cáo không phải chịu án phí hình sự phúc thẩm.

Bản án phúc thẩm có hiệu lực pháp luật kể từ ngày tuyên án.

#### **Nơi nhận:**

- TAND Tối cao; (1)
- TAND Cấp cao tại Tp. HCM (1)
- VKSND Cấp cao tại TP. HCM; (1)
- VKSND TP. HCM; (3)
- P. PC 53 - CATP; (1)
- Trại giam, Bị cáo; (2)
- VKSND quận T; (1)
- TAND quận T; (1)
- Chi Cục THA quận T; (1)
- Công an quận T; (1)
- Sở Tư pháp; (1)
- UBND nơi bị cáo cư trú; (1)
- Lưu: THS, hồ sơ, VT (20). (5)

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ PHÚC THẨM  
THẨM PHÁN - CHỦ TOẠ PHIÊN TOÀ**

**Vũ Thanh Lâm**